# ZenWatch



WI501Q / WI502Q Manuel Électronique

### INFORMATIONS SUR LES DROITS D'AUTEUR

Aucune partie du présent manuel, y compris les produits et logiciels qui y sont décrits, ne peut être reproduite, transmise, transcrite, stockée dans un système de base de données, ni traduite dans aucune langue, sous une quelconque forme et par tout moyen, hormis la documentation conservée par l'acheteur à des fins de sauvegarde, sans la permission expresse de ASUSTEK COMPUTER INC. ("ASUS").

La garantie sur le produit ou le service ne sera pas prolongée si (1) le produit est réparé, modifié ou altéré, à moins que cette réparation, modification ou altération ne soit autorisée par écrit par ASUS; ou (2) si le numéro de série du produit est dégradé ou manquant.

ASUS FOURNIT CE MANUEL "EN L'ÉTAT" SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE, EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS NON LIMITÉ AUX GARANTIES IMPLICITES OU AUX CONDITIONS DE COMMERCIABILITÉ OU D'ADÉQUATION À UN BUT PARTICULIER. EN AUCUN CAS ASUS, SES DIRECTEURS, CADRES, EMPLOYES OU AGENTS NE POURRONT ÊTRE TENUS POUR RESPONSABLES POUR TOUT DOMMAGE INDIRECT, SPECIAL, SECONDAIRE OU CONSECUTIF (INCLUANT LES DOMMAGES POUR PERTE DE PROFIT, PERTE DE COMMERCE, PERTE D'UTILISATION DE DONNEES, INTERRUPTION DE COMMERCE ET EVENEMENTS SEMBLABLES), MEME SI ASUS A ETE INFORME DE LA POSSIBILITE DE TELS DOMMAGES PROVENANT DE TOUT DEFAUT OU ERREUR DANS CE MANUEL OU DU PRODUIT.

Les noms des produits et des sociétés qui apparaissent dans le présent manuel peuvent être, ou non, des marques commerciales déposées, ou sujets à copyrights pour leurs sociétés respectives, et ne sont utilisés qu'à des fins d'identification ou d'explication, et au seul bénéfice des propriétaires, sans volonté d'infraction.

LES SPÉCIFICATIONS ET LES INFORMATIONS CONTENUES DANS CE MANUEL SONT FOURNIES À TITRE INDICATIF SEULEMENT ET SONT SUJETTES A DES MODIFICATIONS SANS PRÉAVIS, ET NE DOIVENT PAS ÊTRE INTERPRÉTÉES COMME UN ENGAGEMENT D'ASUS. ASUS N'EST EN AUCUN CAS RESPONSABLE D'ÉVENTUELLES ERREURS OU INEXACTITUDES PRÉSENTES DANS CE MANUEL, Y COMPRIS LES PRODUITS ET LES LOGICIELS QUI Y SONT DÉCRITS.

Copyright © 2015 ASUSTeK Computer INC. Tous droits réservés.

### **CLAUSE DE RESPONSABILITÉ LIMITÉE**

Des dommages peuvent survenir suite à un défaut sur une pièce fabriquée par ASUS ou un tiers. Vous avez le droit à des dommages et intérêts auprès d'ASUS. Dans un tel cas, indépendamment de la base sur laquelle vous avez droit de revendiquer les dommages et intérêts auprès d'ASUS, ASUS ne peut être responsable de plus que des dommages et intérêts pour les dommages corporels (y compris la mort) et les dégâts aux biens immobiliers et aux biens personnels tangibles ; ou les autres dommages et intérêts réels et directs résultant de l'omission ou de la défaillance d'exécuter ses devoirs légaux au titre de la présente Déclaration de Garantie, jusqu'au prix forfaitaire officiel de chaque produit.

ASUS n'est responsable et ne peut vous indemniser qu'au titre des pertes, des dégâts ou revendications basés sur le contrat, des préjudices ou des infractions à cette Déclaration de Garantie.

Cette limite s'applique aussi aux fournisseurs d'ASUS et à ses revendeurs. Il s'agit du maximum auquel ASUS, ses fournisseurs, et votre revendeur, sont collectivement responsables.

EN AUCUNE CIRCONSTANCE ASUS N'EST RESPONSABLE POUR CE QUI SUIT : (1) LES REVENDICATIONS DE TIERS CONTRE VOUS POUR DES DOMMAGES ET INTÉRÊTS ; (2) LES PERTES, OU DÉGÂTS, A VOS ENREGISTREMENTS DE DONNÉES ; OU (3) LES DOMMAGES ET INTÉRÊTS SPÉCIAUX, FORTUITS, OU INDIRECTS OU POUR N'IMPORTE QUELS DOMMAGES ET INTÉRÊTS ÉCONOMIQUES CONSÉCUTIFS (INCLUANT LES PERTES DE PROFITS OU D'ÉCONOMIES), ET CE MÊME SI ASUS, SES FOURNISSEURS OU VOTRE REVENDEUR SONT INFORMÉS D'UNE TELLE POSSIBILITÉ.

### SERVICE ET ASSISTANCE

Visitez notre site multilingue d'assistance en ligne sur http://support.asus.com

### Table des matières

À propos de ce manuel	6
Messages	7
Typographie	7
Mode de saisie	7
Chapitre 1 : Composants et fonctionnalités	
ASUS ZenWatch	10
Chapitre 2 : Utilisation de l'ASUS ZenWatch	
Ajuster le bracelet	14
Charger votre ASUS ZenWatch	15
Mise en route	
Extinction	16
Chapitre 3 : Android Wear	
Installer l'application Android Wear sur votre téléphone	
Première association	
Télécharger ASUS ZenWatch Manager sur votre téléphone	21
Naviguer sur votre ASUS ZenWatch	22
Allumer l'écran	22
Cadran	
Désactiver les notifications et visualiser le niveau de charge d	e la
batterie	
Modifier le cadran	
Diminuer la luminosité de l'écran	
Utiliser les commandes vocales	25
Cartes	27
Visualiser et ouvrir des applications	

### Chapitre 4 : Applications pour ASUS ZenWatch

Introduction	30
Application ZenWatch Manager	30
Écran d'accueil de l'application ZenWatch Manager	30
Cadran de la montre	31
Déverrouiller mon téléphone	
Couvrir pour mettre en sourdine	
SOS	
Trouver ma montre	
Avertissement téléphone oublié	
Lampe de poche	
Compas	
ASUS Wellness	38
Utiliser ASUS Wellness pour la première fois	
Définir des objectifs d'activité	40
Application ASUS Remote Camera	41
Écran d'accueil	42
Application ASUS Remote Link	43
Utiliser Remote Link	43
Gérer une présentation avec Remote Link	
Forum des fans ZenTalk	44
Appendice	
Précautions relatives à la sécurité	
Précautions relatives à la batterie	47
Informations réglementaires	47
Rapport de la Commission Fédérale des	
Communications (FCC)	48
Directives concernant l'exposition aux fréquences radio	

Canada, avis d'Industry Canada (IC)	49
Conformité aux exigences européennes en matière	
d'exposition aux ondes radioélectriques	51
CE Marque	51
Déclaration de conformité aux normes environnementales	
internationales	52
Services de reprise et de recyclage	52
Mise au rebut	53
Service de recyclage de batteries rechargeables pour	
l'Amérique du Nord	53
Mise en garde de l'état de Californie	53
Bruit et prévention de perte auditive	54
Mise en garde (pour batteries Lithium-lon)	55

### À propos de ce manuel

Ce manuel offre une vue d'ensemble des caractéristiques logicielles et matérielles de votre ASUS ZenWatch, et est constitué des chapitres suivants :

### Chapitre 1 : Composants et fonctionnalités

Ce chapitre détaille les composants matériels de votre ASUS ZenWatch.

### Chapitre 2 : Utilisation de l'ASUS ZenWatch

Ce chapitre offre des informations sur l'utilisation de votre ASUS ZenWatch.

### **Chapitre 3 : Android Wear**

Ce chapitre fournit une vue d'ensemble des diverses fonctionnalités du système d'exploitation Android Wear sur votre ASUS ZenWatch.

### Chapitre 4 : Applications pour ASUS ZenWatch

Ce chapitre est dédié à certaines applications logicielles de l'ASUS ZenWatch pouvant être téléchargées et utilisées sur votre téléphone portable.

### Appendice

Cette section inclut un certain nombre de notices relatives à la sécurité.

### Messages

Pour mettre en valeur les informations essentielles offertes par ce guide, les messages sont présentés de la manière qui suit :

**IMPORTANT !** Ce message contient des informations vitales devant être suivies pour compléter une tâche.

**REMARQUE :** Ce message contient des informations et des astuces additionnelles pouvant vous aider à compléter certaines tâches.

**AVERTISSEMENT !** Ce message contient des informations importantes devant être suivies pour garantir votre sécurité lors de l'exécution de certaines tâches et ne pas endommager les données de l'ASUS ZenWatch et ses composants.

### **Typographie**

Gras	= Fait référence à un menu ou un élément devant être	
	sélectionné.	

*Italique* = Indique les sections de ce manuel auxquelles vous pouvez vous référer.

### Mode de saisie

Les icônes ci-dessous indiquent le mode de saisie à utiliser pour compléter une série de tâches ou de procédures sur votre ASUS ZenWatch.



= Utiliser l'écran tactile.



= Utiliser une commande vocale.


# **Composants et fonctionnalités**

### **ASUS ZenWatch**





### Écran tactile

Utilisez l'écran tactile pour opérer votre ASUS ZenWatch à l'aide de gestes tactiles.

**REMARQUE :** Pour plus de détails, consultez la section *Naviguer sur votre ASUS ZenWatch* de ce manuel.



### Boucle

Utilisez cette boucle pour maintenir le bracelet en place.



### Bracelet

Le bracelet vous permet de porter la montre sur votre poignet.

**REMARQUE :** Le bracelet et la boucle/le fermoir peuvent varier en fonction des modèles.



### Microphone

Ce microphone intégré permet d'opérer votre ASUS ZenWatch par le biais de commandes vocales.



### **Orifice de ventilation**

L'orifice de ventilation est disponible sur certains modèles et est réservé pour la ventilation uniquement.

**REMARQUE :** NE PAS insérer d'objets étrangers dans le microphone ni dans l'orifice de ventilation.



### **Barrette-ressort**

Appuyez sur les broches de la barrette-ressort pour enlever le bracelet actuel de l'ASUS ZenWatch.

**REMARQUE :** Pour plus de détails sur le remplacement du bracelet de votre ASUS ZenWatch, consultez la section *Remplacer le bracelet* de ce manuel.

### Connecteurs de charge

Alignez et connectez ces connecteurs aux broches de la station de charge pour recharger la batterie de votre ASUS ZenWatch.

8

### Bouton d'alimentation et de réinitialisation

Appuyez sur ce bouton pour allumer ou éteindre votre ASUS ZenWatch, ou restaurer sa configuration d'usine.

**REMARQUE :** Pour plus de détails sur l'utilisation de ce bouton, consultez la section *Mise en route et Extinction* de ce manuel.

# Utilisation de l'ASUS ZenWatch

### Ajuster le bracelet

**IMPORTANT !** Votre ASUS ZenWatch est compatible avec les bracelets dotés d'une barrette-ressort standard 22 mm ou 18 mm.

**REMARQUE :** Consultez le mode d'emploi de votre bracelet pour plus d'informations sur son installation sur l'ASUS ZenWatch.

1. Appuyez sur la broche de votre bracelet actuel, tel qu'illustré cidessous, pour détacher le bracelet de votre ASUS ZenWatch.



2. Désengagez délicatement le bracelet actuel et remplacez-le par le nouveau bracelet. Si nécessaire, consultez le mode d'emploi de votre nouveau bracelet.



### **Charger votre ASUS ZenWatch**

1. Mettez en contact les broches de chargement de votre ASUS ZenWatch avec celles de la station de charge.



### **REMARQUE:**

- Le câble de chargement est conçu pour être raccordé aux connecteurs de chargement dans un seul sens.
- Si les connecteurs de chargement contiennent de la sueur, de la saleté, de la crasse, de la graisse ou d'autres souillures, nettoyez les connecteurs de chargement avec un chiffon sec, non abrasif et sans peluches avant de charger.
- 2. Branchez le câble de chargement à votre adaptateur secteur, puis branchez l'adaptateur secteur à une prise électrique à proximité.



**REMARQUE :** Courant d'entrée nominal pour l'appareil portable : +5 V ---- 1 A, 5 W.

### Mise en route

Maintenez le bouton d'alimentation enfoncé pendant environ trois (3) secondes.



### **Extinction**

- 1. Maintenez le bouton d'alimentation enfoncé jusqu'à ce que la liste des applications de votre ASUS ZenWatch apparaisse.
- 2. Sur l'écran tactile, faites glisser votre doigt vers le haut puis appuyez sur **Paramètres**.
- 3. Sur l'écran tactile, faites glisser votre doigt vers le haut puis appuyez sur **Éteindre**.
- 4. Appuyez sur 🗸



# Installer l'application Android Wear sur votre téléphone

### **IMPORTANT !**

- Nécessite un téléphone fonctionnant sous Android 4.3 et versions ultérieures ou iOS 8.2 et versions ultérieures. Consultez g.co/ WearCheck sur votre téléphone pour savoir s'il est compatible.
- Les fonctionnalités prises en charge peuvent varier entre Android et iOS.
- 1. Connectez votre téléphone à Internet puis connectez-vous ou créez un compte Google.
- 2. Ouvrez l'application Play Store.



3. Recherchez puis installez l'application Android Wear.



### **Première association**

**IMPORTANT !** N'oubliez pas d'activer la connexion Bluetooth de votre téléphone.

- 1. Connectez votre téléphone à Internet.
- 2. Mettez sous tension votre ASUS ZenWatch et faites glisser vers la gauche.



**REMARQUE :** Assurez-vous de brancher votre montre à une source d'alimentation.

3. Allumez votre ASUS ZenWatch puis sélectionnez la même langue que celle utilisée sur votre téléphone.

**REMARQUE :** Veuillez noter que les langues définies sur la montre et le téléphone doivent être identiques pour pouvoir utiliser les commandes vocales.

۰	

4. Préparez votre téléphone et l'ASUS ZenWatch pour l'association puis faites glisser vers la gauche.



5. Puis installez **Android Wear** sur votre téléphone et faites glisser vers la gauche.



6. Sur votre téléphone, sélectionnez le même modèle que celui apparaissant sur l'ASUS ZenWatch.



7. Vérifiez que les codes de sécurité apparaissant sur les deux appareils correspondent, puis exécutez l'association.

# Télécharger ASUS ZenWatch Manager sur votre téléphone

L'application ASUS ZenWatch Manager permet d'utiliser certaines fonctionnalités spéciales telles que : **Trouver mon téléphone, Trouver ma montre, Déverrouiller mon téléphone, Couvrir pour mettre en sourdine**, personnaliser l'écran de votre montre, et bien plus encore.

**REMARQUE :** Consultez la section *Applications ASUS ZenWatch pour le téléphone* pour plus de détails sur ces fonctionnalités. Ces fonctions peuvent être mises à jour sans avis préalable.

Pour télécharger ASUS ZenWatch Manager :

- 1. Connectez votre téléphone à Internet puis connectez-vous ou créez un compte Google.
- 2. Ouvrez l'application **Play Store**.
- 3. Recherchez puis installez l'application ASUS ZenWatch Manager.



**REMARQUE :** Visitez la boutique en ligne Google Play Store pour consulter la liste complète des applications dédiées à votre ASUS ZenWatch.

### Naviguer sur votre ASUS ZenWatch

### Allumer l'écran

Appuyez sur l'écran.



Ou inclinez votre poignet pour allumer l'écran de votre ASUS ZenWatch.



### Cadran

Le cadran est l'écran affichant l'heure sur votre ASUS ZenWatch.



# Désactiver les notifications et visualiser le niveau de charge de la batterie



Sur le cadran, **faites glisser votre doigt vers le bas** puis **maintenezle sur cette position** pour activer ou désactiver l'affichage des notifications et visualiser le niveau de charge actuel de la batterie.

### **Modifier le cadran**





- 1. Maintenez votre doigt enfoncé sur le cadran pendant environ 2 secondes pour ouvrir l'écran des options.
- 2. Faites glisser votre doigt vers la droite ou la gauche et touchez l'écran pour choisir un cadran.

**REMARQUE :** Utilisez l'application ASUS ZenWatch pour créer votre propre cadran.

### Diminuer la luminosité de l'écran



Placez votre paume sur l'ASUS ZenWatch pour baisser la luminosité de l'écran.

### Utiliser les commandes vocales

Les commandes vocales vous permettent d'activer certaines fonctionnalités ou applications. Pour utiliser une commande vocale :



Allumez l'écran et dites "OK Google", suivi de toute commande vocale pouvant être utilisée avec votre ASUS ZenWatch, comme par exemple : "Prendre une note".

**REMARQUE :** Consultez la section *Liste des commandes vocales* disponibles dans la version électronique du manuel d'utilisation de votre ASUS ZenWatch pour plus de détails sur les commandes vocales disponibles.

### Liste des commandes vocales

**Me le rappeler** - Utilisez cette commande vocale pour créer des rappels qui seront automatiquement synchronisés sur votre compte Google. À la date de l'événement/tâche, Google Now vous enverra une notification de rappel.

Afficher mon activité - Cette option vous permet d'obtenir un suivi du nombre de pas effectués quotidiennement.

**Envoyer un SMS** - Utilisez cette commande vocale pour envoyer un SMS à l'un de vos contacts enregistrés sur le dispositif associé.

**E-mail** - Utilisez cette option pour créer ou lire des e-mails reçus sur le dispositif associé.

**Agenda** - Cette option permet de visualiser les entrées créées sur le calendrier du dispositif associé.

**Itinéraire** - Utilisez cette commande vocale pour localiser un endroit ou une destination spécifique.

**Régler le minuteur** - Cette commande permet de régler un minuteur. Après avoir choisi cette option, faites défiler l'écran vers le haut pour afficher une liste de minuteurs.

Lancer le chronomètre - Utilisez cette option pour démarrer le chronomètre.

**Définir une alarme** - Permet de régler une alarme. Après avoir choisi cette option, faites défiler l'écran vers le haut pour afficher une liste d'alarmes.

**Paramètres** - Utilisez cette commande vocale pour configurer les paramètres d'affichage, de connectivité et du dispositif connecté sur votre ASUS ZenWatch.

**Démarrer** - Cette option permet d'accéder aux applications préinstallées pouvant être utilisées avec votre ASUS ZenWatch.

### Cartes

Les notifications, les information, les applications et les fonctionnalités sont affichées sous forme de cartes sur votre ASUS ZenWatch.

### Lire les cartes



**Faites glisser votre doigt vers le haut** pour afficher la carte suivante.



Faites glisser votre doigt vers le bas pour afficher la carte précédente.



**Faites glisser votre doigt vers la gauche** pour afficher plus d'informations sur la carte actuelle.



Faites glisser votre doigt vers la droite pour fermer la carte ou retourner à l'écran précédent.

### Visualiser et ouvrir des applications



1. Appuyez sur le cadran de la montre ou sortez votre ASUS ZenWatch du mode veille, puis faites glisser vers la gauche.



2. Faites glisser votre doigt vers le haut ou le bas pour naviguer dans la liste, puis sélectionnez l'application à ouvrir.



3. Faites glisser vers la gauche ou la droite pour basculer entre la liste des applications, les contacts et l'action vocale.





Sortez votre ASUS ZenWatch du mode veille, dites "OK Google", puis **Démarrer** suivi du nom de l'application que vous souhaitez ouvrir.

# Applications pour ASUS ZenWatch

### Introduction

Téléchargez les applications suivantes sur l'appareil associé (smartphone ou tablette) via le Play Store ou Android Wear afin de profiter pleinement des fonctionnalités offertes par votre ASUS ZenWatch.

### **Application ZenWatch Manager**

Cette application vous permet de configurer les paramètres de votre ASUS ZenWatch. Elle inclut aussi des options de sécurité aidant à localiser votre ASUS ZenWatch et l'appareil associé.

**REMARQUE**: Cette application n'est disponible que dans certains pays.

### Écran d'accueil de l'application ZenWatch Manager

L'écran d'accueil affiche un écran identique à celui de la montre et permet d'accéder aux paramètres des applications installées sur l'appareil associé. It also allows you to access the individual settings of your Start apps.



### Cadran de la montre

Cette fonctionnalité permet de personnaliser et de configurer le cadran de la montre de sorte à afficher les informations souhaitées, telles que le nombre de pas effectués, les mises à jour météo, le fuseau horaire secondaire et le niveau de charge actuel de la batterie de votre ASUS ZenWatch.

### Pour personnaliser le cadran de la montre :

- 1. Ouvrez ZenWatch Manager puis appuyez sur Cadran de la montre.
- 2. Naviguez dans la liste des fonds d'écran disponibles.



- 3. Appuyez sur le fond d'écran à utiliser puis personnalisez-le en fonction de vos préférences.
- 4. Appuyez sur **OK** pour enregistrer les modifications et appliquer la sélection du fond d'écran.

### Déverrouiller mon téléphone

Cette fonction permet de déverrouiller automatiquement l'appareil associé par le biais de votre ASUS ZenWatch.

### Pour utiliser cette fonctionnalité :

- 1. Ouvrez ZenWatch Manager puis appuyez sur Déverrouiller mon téléphone.
- 2. Appuyez sur **Réglage déverrouiller mon téléphone**.
- 3. Lisez la notice explicative puis appuyez sur **OK** pour continuer.
- 4. L'écran suivant affiche les options pouvant être activées. Pour continuer, appuyez sur **Activer**.

Activate device administrator?
ASUS ZenWatch Manager
Activating this administrator will allow the app ASUS ZenWatch Manager to perform the following operations:
Change the screen-unlock password Change the screen-unlock password.
Set password rules Control the length and the characters allowed in screen-unlock passwords.
Lock the screen Control how and when the screen locks.
Cancel Activate

- 5. Entrez un code secret à 4 chiffres, puis appuyez sur Suivant.
- 6. Confirmez le code secret, puis appuyez sur **Suivant** pour terminer le processus d'activation.

### **Options de configuration**

Après avoir activé la fonctionnalité Déverrouiller mon téléphone, vous pouvez personnaliser certains paramètres en fonction de vos besoins.

Pour ce faire, ouvrez **ZenWatch Manager** puis appuyez sur Réglage **Déverrouiller mon téléphone** pour accéder à l'écran de configuration.



### Couvrir pour mettre en sourdine

Cette fonctionnalité permet d'utiliser votre ASUS ZenWatch pour couper le son émis par une sonnerie d'appel entrant ou une alarme sur l'appareil associé.

### Pour utiliser cette fonctionnalité :

- 1. Ouvrez ZenWatch Manager puis appuyez sur Couvrez pour mettre en sourdine.
- 2. Cochez l'option **Appel entrant** et/ou **Alarme de l'horloge**.

Cover to mute
Cover your hand on the watch face to mute the incoming call or clock alarm on the phone.
Cover to mute when
Incoming call
Clock alarm
Apply

2. Appuyez sur Appliquer pour enregistrer les modifications et quitter.

### SOS

Cette fonctionnalité permet de sélectionner les contacts à contacter automatiquement en cas d'urgence lors de l'utilisation de l'application SOS sur votre montre ASUS ZenWatch.

### Pour utiliser cette fonctionnalité :

- 1. Ouvrez ZenWatch Manager puis appuyez sur SOS.
- 2. Appuyez sur **Sélectionner des contacts d'urgence** puis sélectionnez un contact.
- 3. Spécifiez les informations nécessaires.



4. Appuyez sur Appliquer pour enregistrer les modifications et quitter.

### **Trouver ma montre**

Utilisez cette fonctionnalité pour localiser votre ASUS ZenWatch par le biais d'alertes vibrantes.

**IMPORTANT !** Cette fonctionnalité ne peut être utilisée que si votre ASUS ZenWatch est actuellement associée à un téléphone.

### Pour utiliser cette fonctionnalité :

Ouvrez ZenWatch Manager puis appuyez sur Trouver ma montre.

### Avertissement téléphone oublié

Utilisez cette fonctionnalité pour recevoir des alertes sous forme de vibrations lorsque l'appareil associé est déconnecté de votre ASUS ZenWatch.

### Pour utiliser cette fonctionnalité :

- 1. Ouvrez ZenWatch Manager puis appuyez sur Avertissement téléphone oublié.
- 2. Déplacez l'interrupteur sur OUI.



### Lampe de poche

Utilisez cette fonctionnalité pour activer la lampe torche de votre ASUS ZenWatch à partir de l'appareil associé.

**IMPORTANT !** Cette fonctionnalité ne peut être utilisée que si votre ASUS ZenWatch est actuellement associée à un téléphone.

### Pour utiliser cette fonctionnalité :

- 1. Ouvrez ZenWatch Manager puis appuyez sur Lampe de poche.
- 2. Appuyez sur **Démarrer lampe de poche**.

### **ASUS Wellness**

L'utilisation de cette application vous permet de surveiller divers activités telles que les calories brûlées, l'activité physique, l'intensité des exercices et l'énergie. Vous pouvez suivre la progression de vos activités physiques de manière journalière ou hebdomadaire.

**REMARQUE :** Cette application n'est disponible que dans certains pays.

### Utiliser ASUS Wellness pour la première fois

Après avoir téléchargé l'application ASUS Wellness, suivez les instructions suivantes avant de l'utiliser pour la première fois.

- 1. Sur l'appareil associé, ouvrez **ASUS Wellness**.
- 2. Lisez les notices explicatives puis appuyez sur la flèche en bas de l'écran pour poursuivre.



3. Complétez le formulaire de l'écran **Création de profil** puis appuyez sur la flèche située en bas à droite de l'écran pour continuer.

Setup your profile			
	Male	~	
		~	
170 🗸		~	
70 🗸	kç	~	
	our nam 170 ~ 70 ~	rour name Male 30 170 ~ cm 70 ~ kg	

- 4. Lisez les termes d'utilisation, puis sélectionnez **J'accepte les** conditions d'utilisation.
- 5. Appuyez sur l'icône de coche pour terminer le processus.

### Définir des objectifs d'activité

- 1. Ouvrez l'application ASUS Wellness sur l'appareil associé, puis appuyez sur 🔅.
- 2. Sélectionnez **Objectifs d'activité**.
- 3. Spécifiez une valeur en fonction de vos besoins.



### **Application ASUS Remote Camera**

Cette application vous permet d'utiliser votre montre ASUS ZenWatch comme extension d'appareil photo du dispositif associé. Une fois téléchargée, les fonctionnalités suivantes sont disponibles sur votre ASUS ZenWatch :

- Ouverture de l'appareil photo sur l'appareil associé
- Aperçu de l'écran de prise de vue
- Basculement entre le mode photo et le mode vidéo de l'appareil associé
- Prise de photos à distance
- Modification des paramètres de l'appareil photo

Pour utiliser cette application, ouvrez **Remote Camera** sur l'appareil associé.

**IMPORTANT!** Cette fonctionnalité ne peut être utilisée que si votre ASUS ZenWatch est actuellement associée à un téléphone.

### Écran d'accueil

Vous trouverez ci-dessous une introduction aux principales fonctions disponibles sur l'écran principal de l'application Remote Camera.



### **Application ASUS Remote Link**

Transformez votre ASUS ZenWatch en dispositif de saisie sans fil ou en outil de présentation. Grâce à cette application, vous pouvez utiliser votre ASUS ZenWatch comme pavé ou écran tactile et pointeur laser pour vos présentations ou la lecture de fichiers multimédia sous Windows® Media Player lors de la connexion à un ordinateur via Bluetooth.

### **REMARQUES:**

- Assurez-vous d'installer Remote Link sur votre ordinateur. Pour ce faire, rendez-vous sur <u>http://remotelink.asus.com</u> pour télécharger et installer le logiciel sur votre PC.
- N'oubliez pas d'associer l'ordinateur à votre ASUS ZenWatch avant d'utiliser Remote Link.

### **Utiliser Remote Link**

Pour utiliser Remote Link :

- 1. À partir de l'écran d'accueil, appuyez sur **Partir de l'écran** d'
- 2. Appuyez sur **Rechercher appareil** puis sélectionnez l'appareil auquel vous souhaitez établir une connexion.

### Gérer une présentation avec Remote Link

Appuyez sur 😓 pour contrôler les vignettes d'une présentation sur votre ordinateur.



### Forum des fans ZenTalk



www.asus.com/zentalk/global\_forward.php

# Appendice

### Précautions relatives à la sécurité

- Votre ASUS ZenWatch offre un certain degré de résistance à l'eau mais n'est pas étanche. Utilisez-la dans un environnement sec et maintenez-la à distance de liquides, de la pluie ou d'autres sources d'eau ou de liquides. En cas de contact avec un liquide, nettoyez-la immédiatement à l'aide d'un chiffon sec.
- Assurez-vous que votre ASUS ZenWatch est sèche avant d'utiliser ses applications logicielles.
- Lisez et suivez les indications de toutes les étiquettes d'avertissements pour votre sécurité personnelle.
- Ne tentez jamais de court-circuiter, désassembler ou réassembler la batterie de votre ASUS ZenWatch.
- Cessez d'utiliser la batterie si celle-ci fuie.
- Cessez d'utiliser votre ASUS ZenWatch si vous manifestez une réaction allergique aux parties métalliques ou au bracelet en cuir. Consultez un dermatologiste sans tarder.
- L'ASUS ZenWatch et la station de charge doivent être recyclés de façon appropriée.
- Gardez les pièces de petite taille hors de portée des enfants.
- Votre ASUS ZenWatch doit être utilisée dans un environnement dont la température ambiante est comprise entre 5°C et 40°C.

### Précautions relatives à la batterie

- La batterie de l'ordinateur portable peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure si celle-ci est retirée ou désassemblée.
- Faites attention aux étiquettes d'avertissement de l'appareil pour éviter d'éventuelles blessures.
- Il y a un risque d'explosion si la batterie est remplacée par un modèle incorrect.
- Ne pas jeter la batterie au feu.
- Ne tentez pas de court-circuiter la batterie de l'appareil.
- Ne tentez pas de désassembler ou de ré-assembler la batterie.
- Cessez d'utiliser la batterie si celle-ci fuie.
- La batterie et ses composants doivent être recyclés ou mis au rebut de façon appropriée.
- Gardez la batterie et ses composants hors de portée des enfants.

### **Informations réglementaires**

Pour consulter les informations réglementaires, sélectionnez Paramètres > À propos > Informations réglementaires.

### Rapport de la Commission Fédérale des Communications (FCC)

Cet appareil est conforme avec la réglementation FCC Section 15. Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne peut pas causer d'interférence nuisible, et (2) cet appareil se doit d'accepter toute interférence reçue, incluant toute interférence pouvant causer des résultats indésirables.

Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux limites relatives aux appareils numériques de classe B, en accord avec la Section 15 de la réglementation Commission Fédérale des Communications (FCC). Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles en installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé en accord avec les instructions, peut causer des interférences nuisibles avec les communications radio. Cependant, il n'y a pas de garantie que des interférences ne surviendront pas dans une installation particulière. Si cet appareil cause des interférences nuisibles avec la réception de la radio ou de la télévision (ce qui peut se déterminer en éteignant et en rallumant l'appareil), l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences par l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou repositionner l'antenne de réception.
- Augmenter la séparation entre l'appareil et le récepteur.
- Brancher l'appareil sur une prise secteur d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

### **ATTENTION:**

Tout changement ou modification non expressément approuvé par le concessionnaire de cet appareil peut annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner cet appareil.

Cet appareil ne doit pas être co-localisé ou fonctionner conjointement avec une autre antenne ou un autre émetteur.

# Directives concernant l'exposition aux fréquences radio

Cet équipement est conforme aux limitations en matière d'exposition aux fréquences radio.

Les utilisateurs finaux doivent suivre les instructions de fonctionnement spécifiques pour satisfaire la conformité aux expositions RF.

**PEMARQUE :** La sélection de codes pays n'est destinée qu'aux modèles ne provenant pas des États-Unis, et n'est pas disponible pour tous les modèles provenant des États-Unis. Selon les réglementations FCC, tout produit Wi-Fi commercialisé aux États-Unis doit être soumis aux canaux d'opération des États-Unis seulement.

### Canada, avis d'Industry Canada (IC)

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et

(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement."

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

### Déclaration d'exposition aux radiations:

Le produit est conforme aux limites d'exposition pour les appareils portables RF pour les Etats-Unis et le Canada établies pour un environnement non contrôlé.

Le produit est sûr pour un fonctionnement tel que décrit dans ce manuel. La réduction aux expositions RF peut être augmentée si l'appareil peut être conservé aussi loin que possible du corps de l'utilisateur ou que le dispositif est réglé sur la puissance de sortie la plus faible si une telle fonction est disponible.

Cet appareil et son antenne ne doivent pas être situés ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur, exception faites des radios intégrées qui ont été testées. La fonction de sélection de l'indicatif du pays est désactivée pour les produits commercialisés aux États-Unis et au Canada.

# Conformité aux exigences européennes en matière d'exposition aux ondes radioélectriques

Cet appareil est conforme aux exigences (1999/5/CE) établies par le Conseil Européen en matière d'exposition du public aux champs électromagnétiques.

Ces limites font partie d'un ensemble d'exigences et établissent des niveaux de radiofréquence autorisés pour le public. Elles ont été mises au point par des groupes d'experts indépendants sur le fondement d'évaluations scientifiques régulières et détaillées. La norme d'exposition pour les téléphones mobiles est déterminée par une unité de mesure appelée Débit d'Absorption Spécifique ou "DAS" (en anglais : "Specific Absorption Rate" ou "SAR"). La limite de DAS fixée par le Conseil de l'Union Européenne est de 2,0W/kg en moyenne pour 10 g de tissus humains. Ces exigences sont également conformes aux standards établis par l'organisme ICNRIP (Commission internationale pour la protection contre les rayonnements non ionisants).

Pour l'utilisation sur le corps, cet appareil a été testé et répond aux recommandations d'exposition de la ICNIRP et a été inclus dans les normes européennes EN 50566 et EN 62209-2 pour utilisation avec des accessoires.

### **CE Marque**

## CE

Cet appareil est conforme aux directives 1999/5/CE du Parlement Européen et du Conseil votées le 9 Mars 1999 concernant les équipements hertziens et les terminaux de télécommunications et la reconnaissance mutuelle de leur conformité, 2004/108/CE sur la "Compatibilité électromagnétique" et 2006/95/EC sur les "Faibles tensions".

AT	BE	BG	СН	CY	CZ	DE	DK
EE	ES	FI	FR	GB	GR	HU	IE
IT	IS	LI	LT	LU	LV	MT	NL
NO	PL	PT	RO	SE	SI	SK	TR

Cet équipement peut être opéré dans les pays suivants :

# Déclaration de conformité aux normes environnementales internationales

ASUS développe une conception écologique pour tous ses produits et s'assure que des standards élevés en terme de protection de l'environnement sont respectés tout au long du processus de fabrication. De plus, ASUS met à votre disposition des informations sur les différentes normes de respect de l'environnement.

Consultez le lien <u>http://csr.asus.com/english/Compliance.htm</u> pour plus d'informations sur les normes auxquelles les produits ASUs sont conformes :

### Japan JIS-C-0950 Material Declarations

EU REACH SVHC

### Korea RoHS

### Services de reprise et de recyclage

Les programmes de recyclage et de reprise d'ASUS découlent de nos exigences en terme de standards élevés de respect de l'environnement. Nous souhaitons apporter à nos clients des solutions permettant de recycler de manière responsable nos produits, batteries et autres composants ainsi que nos emballages. Veuillez consulter le site <u>http://csr.</u> <u>asus.com/english/Takeback.htm</u> pour plus de détails sur les conditions de recyclage en vigueur dans votre pays.

### Mise au rebut



NE PAS mettre ce produit au rebut avec les déchets municipaux Ce produit a été conçu pour permettre une réutilisation et un recyclage appropriés des pièces. Le symbole représentant une benne barrée d'une croix indique que le produit (équipement électrique, électronique et pile bouton contenant du mercure) ne doit pas être placé avec les déchets municipaux. Consultez les réglementations locales pour la mise au rebut des produits électroniques.



NE PAS mettre la batterie au rebut avec les déchets municipaux. Le symbole représentant une benne barrée d'une croix indique que la batterie ne doit pas être jetée avec les déchets municipaux.

### Service de recyclage de batteries rechargeables pour l'Amérique du Nord



Pour les clients résidant aux États-Unis et au Canada, vous pouvez appeler le numéro 1-800-822-8837 (gratuit) pour obtenir plus d'informations sur le recyclage de la batterie rechargeable de votre produit ASUS.

### Mise en garde de l'état de Californie

**AVERTISSEMENT !** Ce produit contient des agents chimiques, incluant du plomb, connus dans l'État de la Californie pour causer des malformations congénitales ou autres dommages au foetus. Lavez-vous les mains après avoir manipulé le produit.

### Avis concernant les batteries remplaçables

- La batterie de l'ordinateur portable peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure si celle-ci est retirée ou désassemblée.
- La batterie et ses composants doivent être recyclés de façon appropriée.

### Bruit et prévention de perte auditive

Pour éviter d'éventuels troubles auditifs, ne pas utiliser cet appareil à plein volume pendant de longues périodes.



Si l'utilisateur augmente le volume au-delà de ce point (27mV), le système affichera une fenêtre pop-up contenant le message suivant: Un volume trop élevé peut entraîner une perte auditive. Vos oreilles sont importantes. Augmenter le volume au-delà de ce point peut

provoquer des lésions auditives irréversibles.



À pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

### Mise en garde (pour batteries Lithium-Ion)

CAUTION! Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions. (Anglais)

ATTENZIONE! Rischio di esplosione della batteria se sostituita in modo errato. Sostituire la batteria con un una di tipo uguale o equivalente consigliata dalla fabbrica. Non disperdere le batterie nell'ambiente. (Italien)

VORSICHT! Explosionsgefahr bei unsachgemäßen Austausch der Batterie. Ersatz nur durch denselben oder einem vom Hersteller empfohlenem ähnlichen Typ. Entsorgung gebrauchter Batterien nach Angaben des Herstellers. (Allemand)

ADVARSELI! Lithiumbatteri - Eksplosionsfare ved fejlagtig håndtering. Udskiftning må kun ske med batteri af samme fabrikat og type. Levér det brugte batteri tilbage til leverandøren. (Danois)

VARNING! Explosionsfara vid felaktigt batteribyte. Använd samma batterityp eller en ekvivalent typ som rekommenderas av apparattillverkaren. Kassera använt batteri enligt fabrikantens instruktion. (Suédois)

VAROITUS! Paristo voi räjähtää, jos se on virheellisesti asennettu. Vaihda paristo ainoastaan laitevalmistajan sousittelemaan tyyppiin. Hävitä käytetty paristo valmistagan ohjeiden mukaisesti. (Finnois)

ATTENTION! Il y a danger d'explosion s'il y a remplacement incorrect de la batterie. Remplacer uniquement avec une batterie du même type ou d'un type équivalent recommandé par le constructeur. Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux instructions du fabricant. (Français) ADVARSEL! Eksplosjonsfare ved feilaktig skifte av batteri. Benytt samme batteritype eller en tilsvarende type anbefalt av apparatfabrikanten. Brukte batterier kasseres i henhold til fabrikantens instruksjoner. (Norvégien)

標準品以外の使用は、危険の元になります。交換品を使用する場合、製造者 に指定されるものを使って下さい。製造者の指示に従って処理して下さい。

(Japonais)

ВНИМАНИЕ! При замене аккумулятора на аккумулятор иного типа возможно его возгорание. Утилизируйте аккумулятор в соответствии с инструкциями производителя. (Russe)



### Manufacturer: ASUSTeK COMPUTER INC. Address: 4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN Authorized representative in Europe: ASUS COMPUTER GmbH Address. City: HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN Country: GERMANY declare the following apparatus: Product name : ASUS ZenWatch Model name : WI501Q conform with the essential requirements of the following directives: 2004/108/EC-EMC Directive EN 55022:2010+AC:2011 EN 61000-3-2:2014,ClassA EN 55024:2010 EN 61000-3-3:2013 EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006 EN 55020:2007+A11:2011 ⊠1999/5/EC-R&TTE Directive EN 300 328 V1.9.1(2015-02) EN 301 489-1 V1.9.2(2011-09) EN 300 440-1 V1.6.1(2010-08) EN 301 489-3 V1.4.1 (2002-08) EN 300 440-2 V1.4.1(2010-08) EN 301 489-4 V1.4.1(2009-05) EN 301 489-7 V1.3.1(2005-11) EN 301 511 V9.0.2(2003-03) EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05) EN 301 489-9 V1.4.1(2007-11) ⊠ EN 301 489-17 V2.2.1(2012-09) EN 301 908-2 V5.2.1(2011-07) EN 301 893 V1.7.1(2012-06) EN 301 489-24 V1.5.1(2010-09) EN 302 544-2 V1.1.1(2009-01) EN 302 326-2 V1.2.2(2007-06) EN 302 623 V1.1.1(2009-01) EN 302 326-3 V1.3.1 (2007-09) EN 301 357-2 V1.4.1(2008-11) EN 300 330-1 V1.7 1(2010-02) EN 300 330-2 V1.5.1(2010-02) EN 302 291-1 V1.1.1(2005-07) EN 50360:2001 EN 302 291-2 V1.1.1(2005-07) EN 62479:2010 EN 50385:2002 F EN 50566:2013 EN 62311:2008 2006/95/EC-LVD Directive EN 60950-1: 2006 / A12: 2011 EN 60065:2002 / A12: 2011 X EN 60950-1: 2006 / A2: 2013 2009/125/EC-ErP Directive Regulation (EC) No. 1275/2008 Regulation (EC) No. 278/2009 Regulation (EC) No. 642/2009 Regulation (EU) No. 617/2013 2011/65/EU-RoHS Directive Ver. 150326 **⊠CE** marking C F (EC conformity marking) Position : CEO Name : Jerry Shen

**EC Declaration of Conformity** 

Declaration Date: 27/07/2015 Year to begin affixing CE marking: 2015

We, the undersigned,



### EC Declaration of Conformity

We, the undersigned,	
Manufacturer:	ASUSTeK COMPUTER INC.
Address:	4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
Authorized representative in Europe:	ASUS COMPUTER GmbH
Address, City:	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
Country:	GERMANY
declare the following apparatus:	
Product name :	ASUS ZenWatch
Model name :	WI502Q
conform with the essential requirements of	of the following directives:
2004/108/EC-EMC Directive	
EN 55022:2010+AC:2011	EN 55024:2010
EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006	EN 55020:2007+A11:2011
1999/5/EC-R&TTE Directive	
EN 300 328 V1.9.1(2015-02)	X EN 301 489-1 V1.9.2(2011-09)
EN 300 440-1 V1.6.1(2010-08)	EN 301 489-3 V1.4.1(2002-08)
EN 300 440-2 V1.4.1(2010-08)	EN 301 489-4 V1.4.1(2009-05)
EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05)	EN 301 489-9 V1.4.1(2007-11)
EN 301 908-2 V5.2.1(2011-07)	EN 301 489-17 V2.2.1(2012-09)
EN 301 893 V1.7.1(2012-06)	EN 301 489-24 V1.5.1 (2010-09)
EN 302 544-2 V1.1.1(2009-01)	EN 302 326-2 V1.2.2(2007-06)
EN 302 623 V1.1.1(2009-01)	EN 302 326-3 VI.3.1(2007-09)
EN 300 330-2 V1.5.1(2010-02)	EN 302 291-1 V1.1.1(2005-07)
EN 50360:2001	EN 302 291-2 V1.1.1 (2005-07)
X EN 624/9:2010	L EN 50385:2002
2006/95/EC-LVD Directive	
EN 60950-1: 2006 / A12: 2011	EN 60065:2002 / A12: 2011
X EN 60950-1: 2006 / A2: 2013	
2009/125/EC-ErP Directive	
Regulation (EC) No. 1275/2008	Regulation (EC) No. 278/2009
Regulation (EC) No. 642/2009	Regulation (EU) No. 617/2013
2011/65/EU-RoHS Directive	Ver. 150326
⊠ <u>CE marking</u>	a a
	Γ <b>΄ Δ</b>
	(EC conformity marking)
	Position : CEO
	Name : <u>Jerry Shen</u>
	$\bigcirc$
	less
Declaration Date: 04/09/2015	77

Year to begin affixing CE marking: 2015

Signature : \_\_\_\_\_

DECLAR. Pe	ATION OF CONFORMITY r FCC Part 2 Section 2. 1077(a)			
<b>Responsible Party Name:</b>	Asus Computer International			
Address:	800 Corporate Way, Fremont, CA 94539.			
Phone/Fax No:	(510)739-3777/(510)608-4555			
hereby declares that the produc	ct			
Product Name :	ASUS ZenWatch			
Model Number : WI501Q				
Conforms to the following spe	Conforms to the following specifications:			
⊠ FCC Part 15, St	ubpart B, Unintentional Radiators			
Supplementary Information	:			
This device complies with p following two conditions: ( and (2) this device must acc that may cause undesired op	bart 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the 1) This device may not cause harmful interference, sept any interference received, including interference beration.			
Representative Person's N	ame : Steve Chang / President			
Signa	Steve Chang			
Γ	Date : Jul. 31, 2015			
	Ver. 140331			

### **DECLARATION OF CONFORMITY**

Per FCC Part 2 Section 2. 1077(a)



Responsible Party Name: Asus Computer International

Address: 800 Corporate Way, Fremont, CA 94539.

Phone/Fax No: (510)739-3777/(510)608-4555

hereby declares that the product

### Product Name : ASUS ZenWatch

### Model Number : WI502Q

Conforms to the following specifications:

Section FCC Part 15, Subpart B, Unintentional Radiators

### **Supplementary Information:**

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Representative Person's Name : Steve Chang / President

Steve Chang

Signature :

Date : Sep. 4, 2015

Ver. 140331